## Setting in Motion the Wheel of the Dharma

## Dhammacakkappavattana sutta

In the first discourse following his enlightenment, the Dhammacakkappavattana sutta ("Discourse Setting in Motion the Wheel of the Dharma), the Buddha set forth one of the core messages of his teachings, the Four Noble Truths. Oddly, this first discourse did not include the other cardinal tenet of his teachings, the doctrine of anātman, the nonexistence of a permanent, transmigrating element in each of us. That revelation is found in the Anattalakkhaṇa sutta ("Discourse on the Mark of Nonself"), which the tradition holds was delivered five days later.

The Four Noble Truths take the form of a medical diagnosis and proceed from effect to cause: the symptom (suffering) and its cause, (craving); the cure (cessation of craving) and its cause (the Eightfold Path).

Clearly the discourse, which was uttered several centuries before it was captured in writing, is not a transcription of natural speech. Like all such texts, it is the product of a long history of oral recitation, in which the message has been recast in set formulas to aid in memorization. The sutta also displays the Buddhist penchant for organizing doctrines in numerical categories,

Thus have I heard. On one occasion the Blessed One was staying at Varanasi in the Deer Park at Isipatana. There he addressed the group of five monks:

"There are these two extremes that are not to be indulged in by one who has gone forth. Which two? That which is devoted to sensual pleasure with reference to sensual objects: base, vulgar, common, ignoble, unprofitable; and that which is devoted to self-affliction: painful, ignoble, unprofitable. Avoiding both of these extremes, the middle way realized by the Tathāgata—producing vision, producing knowledge—leads to calm, to direct knowledge, to self-awakening, to Unbinding.

"And what is the middle way realized by the Tathāgata that—producing vision, producing knowledge—leads to calm, to direct knowledge, to self-awakening, to Unbinding? Precisely this Noble Eightfold Path: right view, right resolve, right speech, right action, right livelihood, right effort, right mindfulness, right concentration. This is the middle way realized by the Tathāgata that—producing vision, producing knowledge—leads to calm, to direct knowledge, to self-awakening, to Unbinding.

"Now this, monks, is the noble truth of suffering: Birth is suffering, aging is suffering, death is suffering; sorrow, lamentation, pain, affliction, and despair are suffering; association with the unbeloved is suffering. To be united with what is unloved, to be separated from what is loved is suffering; not to obtain what is longed for is suffering. In short, the Five Groups of Grasping (skandhas) are suffering,

"And this, monks, is the noble truth of the origination of suffering: the craving that makes for further becoming—accompanied by passion and delight, relishing now here and now there—i.e., craving for sensual pleasure, craving for becoming, craving for non-becoming.

"And this, monks, is the noble truth of the cessation of suffering: the remainderless fading and cessation, renunciation, relinquishment, release, and letting go of that very craving.

"And this, monks, is the noble truth of the way of practice leading to the cessation of suffering: precisely this Noble Eightfold Path—right view, right resolve, right speech, right action, right livelihood, right effort, right mindfulness, right concentration.

"Vision arose, insight arose, discernment arose, knowledge arose, illumination arose within me with regard to things never heard before: This is the noble truth of suffering.' Vision arose, insight arose, discernment arose, knowledge arose, illumination arose within me with regard to things never heard before: This noble truth of suffering is to be comprehended.' Vision arose, insight arose, discernment arose, knowledge arose, illumination arose within me with regard to things never heard before: This noble truth of suffering has been comprehended.'

"Vision arose, insight arose, discernment arose, knowledge arose, illumination arose within me with regard to things never heard before: 'This is the noble truth of the origination of suffering'. . . 'This noble truth of the origination of suffering is to be abandoned' . . . 'This noble truth of the origination of suffering has been abandoned.'

"Vision arose, insight arose, discernment arose, knowledge arose, illumination arose within me with regard to things never heard before: 'This is the noble truth of the cessation of suffering' . . . 'This noble truth of the cessation of suffering is to be directly experienced'. . . 'This noble truth of the cessation of suffering has been directly experienced.'

"Vision arose, insight arose, discernment arose, knowledge arose, illumination arose within me with regard to things never heard before: 'This is the noble truth of the way of practice leading to the cessation of suffering'. . . 'This noble truth of the way of practice leading to the cessation of suffering is to be developed'. . . 'This noble truth of the way of practice leading to the cessation of suffering has been developed.'

"And, monks, as long as this — my three-round, twelve-permutation knowledge and vision concerning these four noble truths as they have come to be—was not pure, I did not claim to have directly awakened to the right self-awakening unexcelled in the cosmos with its deities, Maras, and Brahmas, with its contemplatives and brahmans, its royalty and commonfolk. But as soon as this—my three-round, twelve-permutation knowledge and vision concerning these four noble truths as they have come to be—was truly pure, then I did claim to have directly awakened to the right self-awakening unexcelled in the cosmos with its deities, Maras and Brahmas, with its contemplatives and brahmans, its royalty and commonfolk. Knowledge and vision arose in me: 'Unprovoked is my release. This is the last birth. There is now no further becoming.'"

That is what the Blessed One said. Gratified, the group of five monks delighted at his words. And while this explanation was being given, there arose to Ven. Kondañña the dustless, stainless Dhamma eye: Whatever is subject to origination is all subject to cessation.

And when the Blessed One had set the Wheel of Dhamma in motion, the earth devas cried out: "At Varanasi, in the Game Refuge at Isipatana, the Blessed One has set in motion the unexcelled Wheel of

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> In this and the next three paragraphs the Buddha relates how, during the meditations leading to his enlightenment, he cognized each of the four truths as a threefold process, as a recognition of the truth, as an awareness of what is to be done, and as an affirmation of his having done so. Further down in the *sutta* he refers to this as his "three-round, twelve-permutation knowledge and vision."

Dhamma that cannot be stopped by brahman or contemplative, deva, Mara or God or anyone in the cosmos." On hearing the earth devas' cry, the devas of the Four Kings' Heaven took up the cry. . . the devas of the Thirty-three. . . the Yama devas. . . the Tusita devas. . . the Nimmanarati devas. . . the Paranimmita-vasavatti devas. . . the devas of Brahma's retinue took up the cry: "At Varanasi, in the Game Refuge at Isipatana, the Blessed One has set in motion the unexcelled Wheel of Dhamma that cannot be stopped by brahman or contemplative, deva, Mara, or God or anyone at all in the cosmos."

So in that moment, that instant, the cry shot right up to the Brahma worlds. And this ten-thousandfold cosmos shivered and quivered and quaked, while a great, measureless radiance appeared in the cosmos, surpassing the effulgence of the devas.

Then the Blessed One exclaimed: "So you really know, Kondañña? So you really know?" And that is how Ven. Kondañña acquired the name Añña-Kondañña — Kondañña Who Knows.

[translated by Thanissaro Bhikkhu]